

TA-NGAMIM
FOR
PARASHAH AND HAPHTARAH

The following is the traditional Sephardi order of the Ta-ngamim:

וְרָקָא מִקַּף-שׁוּפָר הוֹלֵךְ סְגוּלָתָא פֻּר גְּדוּל יְרֵחַ בֵּן יוֹמָו קִרְנֵי
פֶּרֶה גַּעֲיָא תַלְשָׁא אֵלֶּא גְרִישׁ פֶּסֶק | רִבִּיעַ שׁוּפָר מְרַפֵּךְ
קִדְמָא תְּרֵי קִדְמִין זָקָה קִטָּן זָקָה גְּדוּל שְׁלִשְׁלַת שְׁגִי גְרִישִׁין
תְּרֵי טַעֲמֵי דְרִנָּא תְּבִיר מֵאֲרִיךְ טְרַחֵא אֲתַנְח רַפָּא דְגֵשׁ יְתִיב
הֶרְצָה שְׁבוּלַת שְׁבוּלַת מִפִּיק בְּהֵא שְׁבֵא גַעֲיָא גַעֲיָא שְׁבֵא
סוּף בְּסִיק:

Scanned - with permission - from
The Daily and Occasional Book of Prayer
Spanish and Portuguese Jews' Congregation, London
1965 Edition

www.londonsephardimusic.org

פזר גדול סגולתא זרקא

r' : n' : r' : f' : t : d' : t : l || s : s : s : d' : r' : m' : r' : d' : t : d' : r' ||
Zar-ka . . . Se-gol-fa, Pa-zer Ga-dol . . .

אזלא גרש תלשא

d' : - : d' : t : d' : r' : m' : d' : r' : - || m' : m' : - : r' : d' : t : l ||
. . . Tal-sha. . . Az-la Ge-reesh. . .

זרקא רביע שופר הולך פסקא

d' : d' : d' : d' : d' : d' : m' : - || m' : r' : d' : t : l ||
Sho-far Ho-lech Pa-sek . . . Re-bee . . . ang.

תרי קריין מהפך קדמא

d' : r' : m' : r' : t : - || d' : r' : m' : r' : f' : t : ||
Me-hu-pach Kad-ma. . . Te-re Kad-meen.

זרקא קטון זרקא גדול

l : d' : - : t : l || r' : m' : - : r' : d' : t : l ||
Za-kef Ka-ton, Za-kef Ga-dol. . .

The cantillation Holech (.), Ma-a-reesh (.), and Azla (') varies from the foregoing, according to the ta-ngam which follows them. Thus the following combinations are met with:

שופר הולך זקף קטון שופר הולך רביע

l : f : s : l : s : d' : t : d' : l || s : s : - : s : - : s : s : - : l : l ||
Sho-far Ho-lech Re-bee . . ang. Sho-far Ho-lech Za-kef Ka-ton.

שופר הולך זרקא שופר הולך סגולתא

l : l : l : l : s : l : t : d' : r' || r' : r' : r' : d' : t : d' : d' : l ||
Sho-far Ho-lech Zar-ka. . . Sho-far Ho-lech Se-gol-ta.

שופר הולך תלשא שופר הולך אתנח

s : l : t : d' : d' : s : l : s || s : s : s : s : s : s : l ||
Sho-far Ho-lech Tal-sha. . . Sho-far Ho-lech At-nahh.

מאריך קדמא מאריך תביר

l : s : l : d' : d' : s : - || l : l : l : l : l : s : f : s : l ||
Ma-a-reesh kad-ma. Ma-a-reesh Te-beer. . .

מאריך סוף פסקא

s : s : s : s : - : l : l ||
Ma-a-reesh Sof Pa-suk.

In the following combinations also, ta-ngamim show variation from their original cantillation :-

אזלא מאריך תביר אזלא זקף קטון

t : d' : r' : d' : t : d' : l : l : s : f : s : l || t : d' : - : d' : t : - : d' : l ||
Az-la Ma-a-reesh Te-beer. . . Az-la Za-kef Ka-ton.

שופר הולך אנהג שופר הולך זרקא

. t : t : t : l : d' : t : l || . t : d' : t : d' : r' : m' : r' : f' : m' : t ||
Sho-far Ho-lech At - nahh. Sho-far Ho-lech Zar - ka. . . .

שופר הולך סגולתא שופר הולך חלקא

. t : t : t : l : t : d' : t : l || . s : d' : d' : d' : d' : t : d' : r' : m' : d' : r' ||
Sho-far Ho-lech Se-gol-ta. Sho-far Ho-lech Tal - sha. . . .

זרנא שופר הולך רביע

. t : d' : r' : m' : t : - : t : d' : r' : m' : r' : r' : d' : t : l ||
Dar - ga . . . Sho-phar Ho-lech Re - bee - ang.

מאריך קדמא משהפך חרי קדמין

. d' : r' : m' : m' : f' : m' : r' : f' : m' : t || . d' : t : d' : t : m' : m' : t : - ||
Me-hu-pach Te-re kad - - meen. Ma-a-reech Kad-ma.

אולא מאריך קדמא מאריך תביר

. t : d' : d' : t : d' : t : m' : m' : t : - || . l : t : l : s : fe : s : l : t : l ||
Az - la Ma-a-reech Kad-ma. Ma-a-reech Te - beer. . . .

אולא מאריך תביר אולא זקף קטון

. l : l : t : l : s : fe : s : l : t : l || . t : l : t : d' : t : l ||
Az - la Ma-a-reech Te - beer. . . . Az - la Za - kef Ka - ton.

שני נרשין דרנא תביר

. r' : m' : m' : r' : r' : d' : t : l || l : l : d' : t : l : s : fe : s : l : t : l ||
She-ne Ge-ree-sheen. . . . Dar-ga Te - beer. . . .

מאריך טרנא אנהג

. l : t : d' : r' : d' : d' : t : - || d' : t : l ||
Ma - a - reech Tar - hha. . . . At - nahh.

שופר הולך זקף קטון יתיב

. t : t : t : l : t : d' : t : l || m' : t ||
Sho-far Ho-lech Za - kef Ka - ton. Ye - teeb.

מאריך סוף פקוק: מאריך טרנא

. r' : m' : r' : d' : t : r' : - : r' : m' : r' : l : t : d' : t : l : - ||
Ma-a-reech Tar-hha Ma-a-reech Sof Pa-suk. . . .

The following special combinations occur:

שופר הולך זקף קטון שופר הולך רביע

. t : d' : r' : m' : r' : r' : d' : t : l || . t : t : t : l : t : d' : t : l ||
Sho far Ho-lech Re - bee - ang. Sho-far Ho-lech Za - kef Ka-ton.